



## ИЗЛАЗЯ ВСЯКѢ СЪБОТѢ

Спомоществованія за «ДЕНЬ» Почнувать отъ начялото на всякой мѣсець. Годишнината за вѣтрѣ въ Дѣржавѣ е четыре (4) бѣлы меджидіета, а за извѣнье неѣдна (1) лира турска. Настоятелитѣ по вѣнь отговаряять за стойностѣ на листоветѣ, които съ поръчали. Извѣстія и други члѣстни помѣстванія ще ся обнародватъ съ най-умѣреніемъ цѣнѣ.

Писма, статіи, дописки и всичко, що ся отнася било до спомоществованія и Управлението на «ДЕНЬ» было до Редакції ще ся испрашать на право до Издателя Хр. Г. Бѣчеварова, Цариградъ Ескы-Забтѣ Н-ро 23. Писма не освободены отъ пощенски разноски не ся прѣемать. Испрашанитѣ статіи и дописки за обнародваніе, обнародваны тѣ или не, назадъ ся не връщатъ.

### І. ВѢСТИКАРСТВОТО.

Наистинѣ ные до сега безъ да кремъ или хранимъ нѣкакво си пристрастіе въ чувства та си, открыхме всичкытѣ добры надѣжды на народа ни, като доказахме по вѣзможностѣ на силитѣ си осуетланіето имъ. Нѣ сега ни остава и тази пета точка, точка толкозъ по-важна и по-цѣнима отъ другытѣ, щото ся чудимъ и маємъ какъ да захванемъ и какво да кажемъ да не бы да подпаднемъ въ противорѣчие на това, що сме говорили до сега. И тѣй ако бы да мѣтнемъ и тозъ иѣтъ ногльда си върху народнытѣ жъртви, които е испотрошилъ или троши въ това отношеніе, ные ще видимъ, че отъ начялото на пробужданіето му, той съсыпа много нѣщо за издѣржаніето на нѣколко листове, които ся издавахъ него врѣме. А сега? Сега той като ся е почти отчаялъ отъ всичкытѣ си изгубенъ и осуетенъ надѣжды за щастливо бѣдѣще, ще му ся да покаже та къво хладнокрѣвие и равнодушіе и къмъ днешнаго вѣстникарство като си выка: що ные ползувахъ до сега вѣстникарить, и що

можтъ да ны ползуватъ и за напрѣдъ. Истина народъ ни има право до нѣйдѣ, нѣ до нѣйдѣ; не напълно: Ако и да ся появихъ нѣкои и други, които искахъ да го тыкнатъ въ неисходимыя либириантѣ или въ пасство то на чюждо духовенство, тѣ обаче еще тогава си познахъ грѣшкѣ, и като открытихъ заблуденитѣ си убѣженія, присъединихъ ся пакъ на народното постоянство и желаніе, и бѣдохъ първыйтѣ неговы защитници изотпослѣ. Да, това е цѣла истина. Нѣ сега? Сега народъ ни като е пакъ съ тѣзи идеи, прѣзира жъртви на своите доброжелатели вѣстникари, които ся прѣдпрѣли това мѣчно поприще, не толкозъ за свой члѣстенъ интересъ, нѣ за народната вѣобщѣ; защото всякой можаше да си глѣда своите члѣстни прѣхрани и да ся не излага на толкозъ голѣмы мѣчнотѣ и главоболія! Нѣ народъ ни колкото и да е отчленъ, ные иакъ можемъ най-откровенно да го увѣримъ, че ако бы еще да има у него искрицѣ за надѣждѣ, тя е въ вѣстникарство; за това той не трѣбва да ся тегли отъ него, нѣ напротивъ да отдѣля отъ залѣга си и да поддържа тѣзи мѣжи,

които съ жъртвиуали и жъртвуватъ мило за драго съ единичка цѣль само да заслужи на народа си и да запаи съ постоянство на доказателства правата на своя народъ, за кое то понѣкогажъ тѣ съ прѣтырили и затворъ.

Ако поглѣднемъ отдѣлъ ся е появило просвѣщеніето най-напрѣдъ, ные ще ся увѣримъ, че то е дошло отъ вѣстникарство. И другытѣ народности като му ся познали ползкѣ, жъртвуватъ и издѣржатъ го. Отъ много богатство ли? Не, Не! съ всичкѣ си сиромашіе той земадва и три листа. Нека ни послужи за примѣръ най-ближній народъ до нась, Г҃ръцкій, които е шъпа народъ, че издѣржя на седмични, и въ всякыдневни листове. А ные съ три листа и половинѣ, и то съ какви оплакванія за плащеніето имъ, щото бы рѣкълъ человѣкъ, че вѣстникаритѣ просятъ милостынѣ; а то не милостынѣ, нѣ потѣть, трудъти си и материала си, когото съ потрошili, безъ да трѣсятъ печалѣ. Нѣ нека положимъ, че и вѣстникаритѣ ни колкото гы имаме по настояще, ся отчаяхъ и напустняхъ това по-прище, какво бы направиль то-

гава народътъ ни? Прѣзъ кого или прѣзъ дѣ бы могълъ да изложи нуждитѣ си? прѣзъ кого или прѣзъ дѣ бы научилъ що става днесъ изъ милїтѣ му татковинѣ? Кой бы ся усмѣлилъ или опѣлчилъ подъ другій начинъ да защити или да ся провыкне да иска правдини? Народътъ ни не чете ли, и не вижда ли? И еще по срамното е, че ся сърди за нерѣдовното исپрашаніе на листоветѣ, а безъ да си прѣсмѣтне, че съ що ся испрашать, ако бы той самъ да гы не улесни? Не, не; отъ кѣмъ туй отношеніе много сме злѣ! Вѣстникарињъ тогава говори и пише по-свободно, когато му е топло извѣтрѣ; а когато мысли какво ще яде днесъ, или съ какво ще ся облѣче, нему ума и дума ся губи, и тѣй той говори и инише хладнокрѣвно.

Ные нѣма да ся пропускаме по-надѣлго, нѣ ще забѣлѣжимъ само вѣобще, че вѣстникарството, у което е всичката ни надѣжда, то днесъ най-страда. И не е чудно ако бы народътъ ни съ тѣзи си постѣпки на неплащаніе и обезсърдчяваніе да не отчая и тѣзито малко души и да зарѣжатъ. И тогава? . . .

Народътъ ни трѣбва да е привързанъ кѣмъ вѣстникарството и да цѣни труда му, и спорѣдъ труда му и жъртвите да го улеснява. А улесняваніето му става съ наврѣмението внасяніе на стойността на листоветѣ.

При тѣзи ные нѣма вече що да прибавимъ повече, освѣнь да призовемъ вниманіето на народа ни върху тѣзи точкѣ, каято му е ѫшата на живота.

### ЕДНО ОТЪ СРЕДСТВАТА ЗА НАРОДНОТО НИ ПОДОБРѢНИЕ.

Мнозина сматрять у насъ религійтѣ и постановленіята ѹ, като нѣща съвѣмъ отдалечены отъ посокытѣ, водящи кѣмъ пъти на образованіето. Много и по-

вечето отъ народа ни, (съ исключеніе на по-ученичкытѣ), не искатъ даже и дї си помыслить за таквъзъ нѣщо, като че религията съ постановленіята си, е нѣщо отвлѣчено, нѣщо, което нѣма вліяніе въ поправяніето на единъ испаднѣлъ като нась народъ, който сега ся свѣщава и обуравя. Нѣ да кажемъ ли че то е съвѣмъ на опакы? Да, религіознытѣ постановленія, което не сѫ, както гы имаме ный, тѣ сѫ единъ отъ най-главнѣтѣ двигатели въ въражданіето на подобенъ нашъ народъ. Нѣ нека кажемъ: що разбираеме тукъ, подъ името «религіозни постановленія у насъ».

- 1) Духовно-Черковнѣтѣ власть
- 2) Нейнѣтѣ обязанности съразмѣрно въ всичкытѣ ѹ классове,
- и 3) изысканный характеръ и способность, съответствующы на разнытѣ ѹ степени.

Слѣдъ дѣлгы борбы, трудове и съ голѣмо постоянство народа ни ся сдоби най-сѣтнѣ съ независимо чѣрковно управление, и за щастіе закрѣпи си го, и както ся е вече завѣлъ ще го крѣни вѣчно. Понеже ся бѣше напарили отъ чюждото, народа ни умѣ да уцѣни своето; умѣ, думаме, да ся ползува отъ онова, което всички христіянски народи си искатъ. Тѣй днесъ Бѣлгаринъ има своѧ черковнѣтѣ власть, има слѣдователно на рѣцѣ единъ отъ подпоркытѣ кѣмъ напрѣдъка си. И това явно е тѣй.

Отъ както имаме своѧ Екзархії, отъ тогава и по-свѣтны училица и по-разумни и дѣятелни учители и дѣловодители меѓу ны ся явяватъ. Като жъденъ за просвѣщеніе, народътъ ни, при многото пакъ сиѣнки, въ малко врѣмя сравнително доста успѣхъ направи, и ще прави отъ сега, като ще му благоприятствуватъ повече обстоятелствата. У насъ вече по-свѣтни и развити младежи има, у насъ

вече тукъ-тамъ дружество, читалища и пр. все добръ знакъ за просвѣщеніе. Ще рѣче, че съ духовното освобожденіе, даде ся народу да усѣти нуждитѣ, налаганы нему отъ окрѣжяющытѣ го обстоятелства, да разбере задатъка на вѣка, въ когото той едвамъ ся събужда: а че всичкытѣ тїя посвояватъ исполинско наирѣднуваніе, а не хладнокрѣвно побутваніе. Отъ тука ся види че, черковната (независима) власть прави това добро на народътѣ, като имъ оставя пътя свободенъ за кѣмъ просвѣщеніе, отмахва прѣчкытѣ изъ тоя пътъ, подканя гы, подкрѣплява това, и съ надлежящытѣ ѹ обязанности става единъ отъ главнѣтѣ имъ лостове, който гы подтыква изъ тоя пътъ.

Да си има единъ народъ свободно-черковно управление, ще рѣче да има единъ рѣдъ лица, които да имѣтъ за задатъкъ: грыжата за духовното му състояніе, а то е, да промыслюватъ за умственното му развитіе; най-повече, когато, както съ нась, този народъ неволно е принуденъ, като нѣма отъ другадѣ помощъ, — да ся облѣга на тоя рѣдъ лица....

Всички отдаваме причинѣтѣ на закъсняваніето на народа ни въ просвѣщеніето на духовното Гѣрцко властуваніе надъ насъ; властуваніе, което бѣше най-убийствено за насъ, понеже е било близу да ны потъпчи въ простотѣтѣ и невѣжеството ни. Ще рѣче ный бѣхме подъ чѣрковнѣтѣ власть, която ся е отклонила, спрѣмо насъ, отъ начъртаниетѣ ѹ още въ едноврѣмешното си учрѣженіе — дивиза, и то за да ны погуби. Ще ся въздоримъ проче сега, когато имаме надъ себе си чѣрковнѣтѣ власть, която нещо да ся отклони отъ прѣписаныетѣ си обязанности, за въ ползъ на народътѣ, надъ които е учрѣдена; понеже съставляю-  
щытѣ ѹ лица сѫ отъ нась и

наши доброжелатели. Отъ туй слѣдва че, като има чѣрковната властъ обязаности толкозъ благотворителни за народытъ отъ неї управляемы, и които ѝ сѫ приписаны за да бѫдатъ въ испълненіето имъ — главный двигатель въ пътя къмъ обуравяніето и образованіето: то немогѫть тия обязаности да бѫдатъ освѣнь горѣноменѣтытъ.

Нека сега частно за нась винкнемъ въ тѣхъ, и да ся опыта-  
ме да ли можемъ намѣри про-  
явленіето на ползователнѣтъ имъ  
слѣствія и у нашътъ новопри-  
добытъ, нъ устроенія и закрѣпе-  
нѣ вече чѣрковнѣ властъ. Ето  
4-5 години става откакъ ся е  
установила Екзархіята ни, от-  
какъ ся радваме и ный на едно  
дѣло придобыто съ голѣмы жър-  
твы и твърдо постоянство, и  
отъ което има да очакваме мно-  
го добрины. Въ това временно  
разстояніе ный все чакаме знакъ  
за тия добрины; нъ нѣма, (иъ  
въ отношение на умственното  
развитіе на народа разбира ся).  
Ни дума до сега не е станжало,  
както между народа, тѣй и изъ  
вѣстниците за серіозно нѣкое  
прѣдприятіе върху умственното  
развитіе (или по-добръ — подо-  
брѣніе) на народа ни, за което  
да ся е завѣла Екзархіята ни.  
Това показва, че малко впечат-  
леніе правять върху съставля-  
ющите ѹ лица горнитъ обязан-  
ности, наложены на всяка чѣр-  
ковнѣ властъ. Нъ може-бы да  
си има причинитъ това закъ-  
сняваніе ще какже нѣкой. — Ный  
незнаемъ причины толкозъ важны, които да ся ѹ въспрѣлъ  
на това; освѣнь прѣпирни за  
платки, расправы за оставки  
неблагодарность отъ чиселото на  
съвѣтниците, незадоволство и  
критикованіе на нѣкои отъ тѣхъ,  
по-друго ный незнаемъ и не смы-  
видѣли. А ако има причинѣ,  
да ѹ спре отъ това и най-за-  
дължително зауземаніе, тя трѣ-  
баше да ѹ поклати до сега и

съществованіето; понеже да не-  
може една машина да дѣйству-  
ва свободно, ще рѣче, че е съмни-  
телна здравината на устроис-  
твото ѹ. Слава Богу, такова  
нѣщо не ся е съглѣдало до се-  
га, дай Боже и да ся не проя-  
ви, за което сме и увѣрени. Ка-  
кво прѣчи на Екзархіята ни да  
не завземе серіозно да про-  
мышила и за подобрѣніето на  
народа ни и въ умствено от-  
ношеніе? Или по-ясно да ка-  
жемъ за доброто устройство на  
учебнѣтъ ны заведенія, и за, не  
отъ по-малкѣ важностъ, — снаб-  
дяваніето народа ни съ «свѣстни  
и образованы» священици, не-  
говы водители, а не като до  
сега рѣкоположенитъ?

Не ели, освѣнь едно неуваже-  
ніе къмъ това «едничко» срѣд-  
ство за напрѣдъкъ у нась? Не  
е ли едно немареніе като това,  
което народа чикаше да му бѫ-  
де първата награда срѣщу дѣлъго-  
временитъ усилія?

Отъ установеніето на Екзар-  
хіята до днесъ, общынитъ ни  
тукъ-тамъ залѣгатъ за улучше-  
ніето на училищното си устрой-  
ство, както и въ други отноше-  
нія, повече отъ колкото прѣди,  
кога ѹ нѣмакме още; нъ това  
е само отъ просто насырдчваніе  
на благопріятнытъ обстоятѣ-  
ства; само отъ туй е, че нѣма  
сега кой да имъ прѣчи въ на-  
прѣднаніето и залѣганіето; а  
ако бы при неустрашимостътъ  
си да бѣхъ насырчянъ и под-  
помаганы чисто съ особни на-  
зиданія, потыкванія, контролир-  
ванія, зяаете ли че нашитъ учес-  
бни заведенія щѣхъ да имѣтъ о-  
ще по-другъ напрѣдничавость до  
сега? Ако има нѣйдѣ по-голѣмъ  
усиѣхъ, каквото є въ Илов-  
дивъ, въ Шуменъ и пр... то е  
слѣствіе на самоизбужданіе  
отъ странѣ на по-свѣстни ли-  
ца независимо отъ подканваніята  
на Екзархіята, или пакъ е отъ  
съвокупното и твърдѣ вліятел-  
ното съдѣйствіе на мѣстнія ми-

трополитъ насырдчвани отъ доб-  
ры чувства. И то добрѣ, когато са-  
мый митрополитъ е свѣстенъ и ся  
подканя за туй толкозъ желателно  
отъ всички погрижваніе за  
доброто устройство на учебны-  
и заведенія въ Епархіята му;  
нъ, като за жалостъ, повечето  
отъ подчиненитъ на Екзархія-  
та ни Митрополиты не притѣ-  
живатъ благороднѣтъ тѣзи стрѣ-  
мленія, или ако гы имѣтъ, не  
гы привеждать въ дѣйствіе, по  
спекулаторски нѣкои причини,  
на което сме чисто очевидцы, то  
— защо това не стане едно отъ  
най-интересатнѣтъ заниманія на  
Екзархіята ни? Защо не ся  
земе подъ особно внимание, че  
да стане най-главното задълже-  
ніе на органытъ ѹ, т. е., на пра-  
тенѣтъ изъ стадото благонадѣ-  
ждни на стыри? Кому ли ужъ  
има да ся надѣваме за това?!

Нѣобязанноститъ на чѣрковнѣ  
властъ, казахме, не сѫ само  
за върховнѣтъ класъ, отговор-  
ни сѫ сѫщо и по-долгнѣтъ чи-  
нове въ случай на безсъвѣст-  
ность. Митрополитъ Пловдив-  
скій, Варно-Ирѣславскій, Доро-  
столо-Чѣрвенскій дадохъ оче-  
виденъ примѣръ за «присъдице»  
на народното просвѣщеніе, и  
за до нѣйдѣ отърваніето си отъ  
тѣжкѣтъ въ противенъ случай  
прѣдъ народа отговорность;  
— защо обаче не видимъ това и у  
Търновскій (както и у всички-  
тъ други по западнѣтъ чистъ  
на Бѣлгарските населенія ми-  
трополиты?) Да не бы да има  
отъ що да ся боятъ? Въ гѣсты-  
тъ си и дѣлгы писма по общи-  
нитъ за правилното и точното  
събираніе на «вѣнчилата» (Вла-  
дѣчнинѣ) защо нѣма поне за лю-  
бопытство дѣлъ думы за училища-  
та, и за състояніето на простѣ-  
тѣ масса въ учебно отношение,  
нѣщо, което щѣше да зарадва  
райно жѣдното имъ стадо? !  
Все е съмнително и опасно да  
не бы закъсняваніето на едно  
дѣятелно и патріотическо

земаніе да захване да обезсырчва народа, зарадваний и пълният съ надѣжды народъ!.....  
(слѣдва)

## СТИХОТВОРЕНІЯ

## СЪГЛАСНИ ЛИ СМЕ.

Да, ный сме всягда съгласни,  
Можъ ли го нѣкой отказа?  
Нъ щомъ ны легко потласни  
Вчѧсь ще да найде омразъ.

Омразъ страшнъ и гнуснъ,  
Коя ни всичко развали;  
А тя за нась е най вкусна  
Чевъ гробъ най-сѣтнъ ны свали.

Отъ нась съгласие кой иска,  
Ный ще му кажемъ най здраво,  
Безъ на далече да клиска,  
Да иде въ кръчмы на право.

Тамъ ще съгласие да найде,  
Единъ да выка и цука:  
О ный сме братя, я хайде  
Да цукнемъ, сръбнемъ и тука.

Какво съгласие горѣщо  
Тогазъ у нази владѣе,  
Тогазъ народность е нѣщо;  
А другъ путь вѣтъръ ѹкъ вѣе.

Тозъ недостатъкъ проклѣтый  
Вечъ всякъ у нась го бѣлѣжи;  
Нъ кой ти слушя сѣтъти,  
Кать всякой сѣтка и рѣжи?

Съгласие въ кръчмы не быва,  
Че Бахусъ въ жилы катъ влизи,  
Той цѣло сърдце раскрива,  
И послѣ изъ носъ излиза.

Г.

## ПРОСБА.

Отмѣтай, Музо, завѣсы,  
Растваряй порты желѣзны,  
Развѣтай плитки и рѣсы;  
Че тѣ скъ за менъ любезны!

Да влѣзъ, Музо, при тебе  
Да ти распорїж сърдце си,  
Да вижъ що имамъ у себе,  
Какво сълзене въ лице си!

Дано, о Музо, намѣрѣкъ  
У тебъ на скъриби растухъ;  
Зашто вече треперѣкъ  
Зъ злото шо мя все пуха!

Азъ, мила Музо, неможікъ  
Да бѣдѣ прѣдъ тебъ въ мълчанье,  
Иль пакъ да не ти изложікъ  
Горчиво мое страданье.

Азъ плачъ, драга, нарѣжданъ  
Отъ тѣзи тегла, неволи;  
Морани вратъ си навежданъ  
Дано тя съ менъ гы прѣколи.

Защото днѣска невинный  
Напразно писка, печали  
Отъ черни мѣкы пельшнны,  
Безъ да го нѣкой пожали.

Нъ ты ахъ! Музо, запѣй ми  
На радость съ твоїкъ кытарѣ,  
Тегла, неволи спѣлѣй ми,  
Дано мя дѣрзостъ добара.

Да имамъ сърдце желѣзно,  
Да гы растыкамъ, размахнъ,  
И съ твое име любезно  
На враня коня да яхнъ.

Да идѣ, Музо, да идѣ  
Къмъ кръгла блѣскавъ, сълнеченъ  
Поне тамъ дано да видѣ  
Спокойствиye и миръ прѣвѣченъ

## СЛОНЪ! СЛОНЪ!

Хей, чойте хора и ся плашѣте,  
Че шиотъ «Напр-къ» слонъ ся кръщава  
За Бога баремъ вѣй го свѣстѣте,  
Че мышка въ уши му ся вгнѣздява

И щомъ гнѣздо си добрѣ увѣе,  
Лешъ му отъ лудостъ ще ся сгрѣмяса,  
Тогазъ напразно вечъ ще да вые  
На помошъ нѣкой да му привтаса.

Азъ му съмъ крѣс-икъ, нъ той не сѣкъ а  
И катъ лудъ що съ самъ ся кръщава  
«Слонъ дѣлгоухий» безъ да мя чѣка,  
Катъ че не пѣлъ съмъ да го прѣправъ

Не е слонъ, нъ е друга гадина  
Подъ тѣзи слонскѣ кожѣ покрыта;  
Вдигнѣте само една вѣрлинъ,  
И тя ще бѫде отъ гласъ открыта.

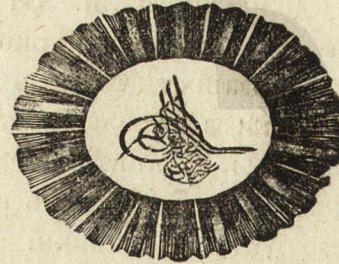
Крѣстникъ.

## ГАТАНКА.

Ако мя четешъ направо  
Азъ значѣкъ число двѣ очи;  
Ако мя четешъ на лѣво  
Най-сладко ястѣе то сочи.

## ОТГАТВАНIE.

Числото двѣ очи — 8-ОСЕМ  
Четено на опакы — МЕСО.



## ЦАРСКІЙ ФЕРМАНЪ.

(официално съобщение)

Славнѣйши ми Везирю  
Махмудъ Недимъ Паша!

Просвѣщеніетѣ Дѣржавы трѣбва да посвятятъ всичкытѣси силы за да уздравятъ общенароднѣти права. Всичкытѣ срѣдства, които трѣбва да съдѣствуватъ въ защита и въ опазваніе на това начяло, немогатъ да ся придобиѣтъ друго-яче, освѣнь чрѣзъ тѣсното приспособленіе на правосѫдіето, за всички безъ разлика, и чрѣзъ правилното урѣжданіе на Управленіето. Частнитѣ интереси немогатъ да бѣдѣтъ уздравени чрѣзъ друго освѣнь чрѣзъ порядъка и благоденствието на мѣстото; понеже частнитѣ интереси сѫ тѣсно свързани съ общътъ.

Отъ вълизаніето Ни на Прѣстола намѣреніята Ни и Царскитѣ Ни чувства, които сѫ на всички познаты имахъ за прѣдмѣтъ, съ Божіѣтѣ помощъ, величеството и славата на Нашите Дѣржави, тишината и благоденствието на Нашите подданици и успѣшното развитието за обогатяваніето и благоденствието на тѣзи Ни Дѣржави. И за да осъществимъ еще по напълнотѣзи намѣренія Ние рѣшихме да пожалуваме всичкытѣ наши подданици и да обнародваме щедрости на прѣобразованія, които не служатъ за друго, освѣнь да уздравятъ напълно общото довѣре. За това Ние заповѣдваме въ силъ на Настоящето Ни Царско Иради, приспособленіето, съ благодатъта на Всемогащиа, на слѣдующиѣ мѣрки:

Уздравяването на общенароднѣти права като лѣжи въ въздържаніето да ся мѣси исполнителната власть въ решеніето на сѫдебната, както и въ въз branеніето на закона срѣчу всяко злоупотрѣблѣніе; за това не е достатъчно само да ся установляватъ сѫдилища за да иматъ само общо довѣре, нъ ся изысква еще, щото членовете на тѣзи сѫдилища да ся прѣпорачватъ чрѣзъ дѣйствителното си достойнство, чрѣзъ добро-

то поведение на нравытъ си и чрѣзъ цѣломъдріето си както и чрѣзъ дѣлата си съобразни съ правосудіето и справедливостта.

Нашето Высоко Съдoviще на Правосудіето не е установлено проче за друго, освѣти да усрѣдоточява въ себе си всичкытъ тѣзи условія и качества. Слѣдователно нужно е да ся установява върху тѣзи основанія неговото урѣжданіе и неговытъ обязанности и да ся въведятъ дѣйствителни улучшениа въ всичкытъ клонове на службите му.

Както независимостта на Съдoviщата спорѣдъ Административната власть може сама да уздрави безпристрасіето и неотрѣшлемостта на съдниците, безъ прѣдизвикианъ закони причинъ, тѣй сѫщие може и тя сама да ги направи достойни за всяко довѣріе. За това изборътъ на тѣзи членове трѣба да бѫде извръщенъ тѣй, щото да привлича почитанието на всичкытъ.

Обязанноститѣ на прѣдсѣдателството на кассационното съдoviще, което владѣе въ всичкытъ съдилища «Низаміе» (граждански, исправителни и криминални) сѫ удалечени отъ Министерството Ни на правосудіето. Двѣтъ отдѣленія на това Съдoviще ще иматъ по единъ първъ прѣдсѣдателъ.

Въ сѫщото врѣме Апелативното Съдoviще и търговските съдилища ще бѫдатъ присъединени на Нашето министерство на Правосудіето, което ще дозволява на Търговското Министерство да ся грижи за развитието на всичко, шо ся касае до търговските Индустріи и Земедѣліето. Заради тога Нашето Апелативно Съдoviще което е привързано на Нашето Высоко Съдoviще на Правосудіето ще присъедини обязанноститѣ на Апелативното Съдoviще на търговските, както и на Криминалното съдилище. Высокото Съдoviще проче на Правосудіето ще има три камари, които ще съответствува на исправителните, гражданските и търговските дѣла. Прѣдсѣдателитѣ ще ся избиратъ изново както отъ това Съдoviще, тѣй и отъ Кассационното, щото да присъдятъ всичкытъ законно изыскваны условия.

Ще ся преобразятъ и ще ся установятъ по сѫщия начинъ Гражданските съдилища отъ първо настояніе. Всякой отъ членовете на тѣзи съдoviща и съдилища, които ще

бѫдатъ избрани съ най-строго внимание, ще бѫде снабденъ съ по единъ Царски Берать, който ще го уздравява противъ всяко сваленіе безъ закони причинъ, и ще ся изработи сѫщие и едно правило, което да назначава правата имъ за отеглюваніе.

Новото прѣурѣжданіе което издаваме отъ Нашето Высоко Съдoviще като има за цѣль да уздравява прѣмѣрнійтъ и правилнійтъ вървежъ на всичкытъ дави, които сѫ свързани по между си чрѣзъ едно съобразно урѣжданіе на всичкытъ Съдилища «Низаміе» (граждански, криминални и исправителни). Ние искаеме щото сѫщите правила да бѫдатъ приспособени на казанитъ Съдowiща установени въ Нашетъ Държава, на които длѣността е да отдаватъ правда на Нашитъ Подданици, и да ся направи щото да владѣятъ на всяка дѣлъ законитъ на справедливостта.

Съ цѣль да ся изглади всяка причина на недовѣріе отъ странъ на публиката спорѣдъ постановленіето и урѣжданіето на тѣзи Съдилища и да ся турятъ въ безопасностъ на мѣшането и вліяніето на властътъ, Ние заповѣдаме съ тойзи най-точнъ начинъ това що слѣдва:

Всичкытъ Нации подданици сѫ уполномощяватъ да си избиратъ сами съдниците и членовете мюсюлманы и не мюсюлманы както отъ казанитъ Съдилища, тѣй и отъ Административните Съвѣты на Областите, за което ще ся испрататъ и по всичкытъ области на Държавата. Ни точни наставления за да ся установятъ тѣзи Съдилища и Съвѣти и за да ся постѣпенно за тѣхното съставяне спорѣдъ начина на казаното повѣленіе.

Наибытъ, които ся намиратъ по главните мѣста на Вилаетътъ ще занимаватъ постытъ на Прѣдсѣдатели на Апелативните Съдилища по тѣзи мѣста. Прѣдсѣдателитъ на гражданска и криминална съдилища въ главните мѣста на Каазитъ изборътъ имъ ще става испомежду най-способните.

Испытътъ (спорѣдъ Шерійтъ) на окончателни рѣшенія даденъ отъ Съдилищата и Шерійтъ по Санджаките и по Каазитъ, ще бѫде сѫщие доставенъ на казанитъ Наибы по главните мѣста на Вилаетътъ. Установленіето на Съдилищата като трѣба да има сѫщественъ дѣйствител-

ность да усрѣдоточява установленіето на безопасностъ за правата на лицата, то дѣвітъ на Нашитъ мюсюлманы подданици и на Нашитъ Християни подданици или съ други не мюсюлманы, или пакъ съ наши подданици отъ друго вѣроисповѣданіе не мюсюлманы, както на първыйтъ тѣй и на послѣднитъ дѣвітъ имъ ще ся глѣдатъ на Съдилищата «Низаміе» (граждански, исправителни и криминални). За това трѣба да ся испълнятъ и да ся турятъ въ дѣйствието до въ най-кратко врѣме законитъ и уставитъ касающи ся до сѫдебната порядъкъ прѣдъ казанитъ съдowiща, спорѣдъ нашитъ Царски повѣленія. Строгото наблюдение на закона е една защита противъ произвола, за това трѣба да бѫде прѣдметъ на постоянно внимание на Съдилищата. Същие и приспособленіето за разпорѣжданіето на закона съразмѣрни съ тежестта на доказанитъ воли трѣба да ся зема подъ строго разсѫжданіе, тѣй щото никой да ся не задържа безъ сѫдъ, и никога да ся не търпи лопето обхожданіе. И това трѣба да ся обнародва, че всички тѣзи които сѫ ся убѣдили за сторваніето на тѣзи дѣла съ прѣстѣплението на начялата, които ся полагатъ, ще бѫдатъ прѣслѣданы и наказани спорѣдъ цѣлата строгость на закона, и тѣй да ся уздрави най-сѣти съвръшенното уваженіе на Правосудіето.

Една отъ най-важните точки на основното начяло, което уздравява правата на Нашитъ подданици състои въ приспособленіето на единъ праведни съразмѣрностъ въ данъците и налозите върху земѣтъ на Държавата, както и въ сбираніето имъ ся изысква единъ исправедливъ начинъ. Истина е, че общите доходи на Съкровището бѫхъ съразмѣрни съ административните и военниятъ разноски изысквани отъ нуждите на властътъ, и че трѣбаше да ся търсятъ всякакви среѣства за увеличаваніето на тѣзи доходы спорѣдъ развитието на мѣстните богатства и общенародното благодеенствие; и трѣба сѫщие, и такава е Нашата Царска воля, да ся отсъкватъ и тѣзи клонове на публичните доходы, които сѫ причина за страданіе на народонаселеніята, безъ да могатъ да принесатъ икоикъ по-голѣмъ ползъ на Съкровището.

Различието на данъците и на вл-

тръшиятъ даждя, на които съ подчинени всичкытъ Нации подданици като съ имали до сега едно безправилно правление за събирание и распореждане, Ние заповѣдваме да ся изнамѣри единъ удовлетворителенъ начинъ за казанитъ данъци и да ся тури непосрѣдствено въ дѣйствието да облѣгчи народонаселеніята на Държавата Ни чреѣ постановленіето на една справедлива съразмѣрностъ, всичко извѣршвано за въ ползъ на законнитъ интереси на Съкровището.

Независимо отъ унищоженіето на допълнителната четвърть на десѧтка, унищожение, което ся изаде сега на скоро отъ дѣятелността на Нашето Царско грыжене за благосъстоянието на Нашите подданици трѣбва да ся земѣтъ еще и най-дѣйствителнитъ мѣрки за да ся предвиди произвола въ събираніето на десѧтка отъ прѣкуповачитъ и за да ся не докара нѣкоѣ врѣдъ било на Нашите земедѣлчески населенія, било на Нашето Царско Съкровище.

Събираніето на данъцитъ конто ся плащаѣ непосрѣдствено отъ Нашите подданици, събираніе, което трѣбаше да има особенъ характеръ, то до сега като бѣше повѣрено на забтиетата по областите и като ся яви днесъ че тойзи начинъ за събираніе станаѣ злоупотрѣбителенъ, Ние заповѣдваме щото полиціята да нѣма никакво мѣшателство въ тѣзи данъци, и че ще ся назначаватъ за това бирници избирани отъ само себе си измежду мюсюлманското и немюсюлманското населеніе, които ще извѣршватъ тѣзи службы спорѣдъ наставлениета, които ще ся изработятъ за това. Като е такава Нашата твърда Царска Воля въ това отношение, то ще ся тури безъ забавъ въ дѣйствието тѣзи мѣрки опрѣдѣлена да уздрави както исполненietо на правата, тѣй сѫщо и събираніето на данъцитъ.

Между въпросите, които ся касаѣтъ до интересите на Нашите подданици, представя Ни ся и тойзи въпросъ на реформите които трѣбва да ся въведятъ въ листовете на недвижимото имъ притѣжаніе. Освобожденіето на тѣзи листове, които ся испълняватъ по единъ различенъ начинъ както въ Нашата Столица, тѣй и въ Областите, отъ земѣствето на които понѣкога дѣ

карва голѣмы главоболія на Съдилищата, и причинява мъчиното и давни въ врѣдъ на населеніето за цѣнимостта на неподвижны имъ имотъ, за да ся избѣгне прочее отъ тѣзи неудобства, листовете на всичкытъ неподвижни притѣжанія, на каквато и категорія да принадлежатъ, ще бѫдатъ отъ днесъ на татъкъ освободени чрѣзъ Главното Правление на Архивите. Една съвършенна программа ще бѫде представена за това съ цѣль да са уздрави на Нашите подданици правого на притѣжанія.

Като следваме Нашето постоянно желаніе, животътъ, имотъ и честъта на Нашите подданици като трѣбва да бѫдатъ уздравени, то тѣзи среѣства ся възлагатъ на Полиціята, която трѣбва да бди най-строго. За това забтиетата ще ся избиратъ измежду честнитъ лица и на които жителитъ отъ всяка мѣстностъ иматъ довѣрие. Мѣрките, които ся касаѣтъ до тѣхнитъ длѣжности ще ся турятъ непосрѣдствено въ исполнение, за да можѣтъ да ся установятъ веднажъ за всякога довѣрето и безопасността между всичкытъ класи на Нашите подданици.

Напрѣдъкътъ на просвѣщеніето въ Нашата Държава като съставлява цѣлътъ на Нашите желанія и обогатяваніето на единъ народъ, като неможе да ся развие чрѣзъ друго, освѣнчрѣзъ благосъстоянието, необходимозадълженіе на властътъ да опости на Нашите подданици всяко принужденіе и всяко такъво злоупотрѣблението на притѣжителни мѣрки ангари, на които бѣхъ на пълно запрѣти въ начало, и които ангари бѣхъ въспрѣти за направлението на пътищата и на шоссетата и за други работи за въ общата полза, зарадъ които населеніето показва толкова ревностъ и патріотизъ. Трѣбва прочее да ся избѣгва отъ да ся турятъ Нашите подданици на такива общи ангари, които могатъ да бѫдатъ причина на притѣжаніе и на поврѣждане било за тѣхнитъ личности, било за интересите имъ. Слѣдователно недостатъчната система съ строгость ще бѫде прѣобразена и допълнена съ най-добрыте уздравяванія. За това ще ся дадутъ точни и прилични наставления на чиновниците на Управлението щото да не би ся извѣршило нѣщо, което да не е съобра-

зно съ Нашата Царска волѣ въ това отношение.

Като разсѫждаме че нуждата притиска да ся турятъ въ дѣйствието мѣрките за прѣобразование и за развитието на земедѣліето, индустріята и търговията въ Нашата Държава и за умножаваніе на богатството въ Нашите подданици; сѫщо като разсѫждаме че и изыскванытъ длѣжности на Министърството на Търговията трѣбва да състоятъ въ отговаряне на Нашите намѣренія върху този предметъ, Ние заповѣдваме да ся допытватъ относително за това до способни и вѣщи лица и да подчиняватъ рѣшеніето си на Нашето Царско утвърженіе.

Всичкытъ класи отъ Нашите подданици, които живѣятъ подъ Сѣнката на Нашето Царско покровителство тѣ съ прѣдъ Нашите очи и въ нашите чувства на Прагосъдіе подъ едно пълно равенство. Ето защо ние подтвърдяваме властите, съ които съ облѣчени Патріарситетъ и други духовни начаялници за работите на тѣхнитъ взаимни общества, както и за извѣршваніето на Богослуженіето имъ, спорѣдъ прѣимуществата и исключението на даждя, които сѫществуватъ въ тѣзи общества. Всичкытъ нѣща които служатъ било за подкрепленіе на властите на казанитѣ духовни начаялници, било за нуждите имъ и за законната власт на тѣхнитъ частни съвѣты, ще слѣдватъ въ предѣлътъ на правата и пълновластето които имъ ся бѣхъ дали, да бѫдатъ прѣдметъ на Нашата защита. Ще имъ ся пригодятъ еще всичкытъ улесненія за основанието и възграждането на тѣхнитъ Църкви, на тѣхнитъ училища и на други тѣхни народни здания.

Всичкытъ класи отъ нашите подданици като иматъ всякога свободенъ достъпъ на ступанство и не обещатъ служби, съ доказаніе тѣхното достоинство и тѣхната способностъ, ние потвърдяваме доставяніето на тѣзи постове на Нашите подданици не мюсюлманы, у които би да сѫществуватъ цѣломудріето и способността.

Данъкътъ на освобожденіе за отъ военното служеніе, на когото съ подчинени Нашите подданици не мюсюлманы бѣше ся съставилъ за удовлетвореніе на военното избирателно служеніе на които съ принудени Нашите мюсюлманы

подданница и както равенството на правата; дозволява равенството на тегостите, за които не е ся държала смѣтка въ една справедлива съразмѣрност било за годините, било за условията на даването, за да ся прѣмахне злопотрѣбителното събираніе на тойзи данъкъ по такъвъ начинъ, който бѣ възложенъ на общините, Ние заповѣдаме като съ новъ знакъ на Нашето Правосѫдие щото расподѣлянето на казанниятъ данъкъ да биде извършенъ тѣй, щото всичкытѣ тѣзи Наши немюсюлмани подданници които нѣмѣтъ 20 години, както и тѣзи които съ минали 40-ти години или пакъ съ болни и слаби, да бѫдатъ освободени отъ това даждie. Ще ся бди щото установленото правило прѣсмѣтнѣто възъ чистните лица на това даждie да не биде злоупотрѣбено чрѣзъ тѣзи мѣрки, щото данъкътъ да биде събиранъ спорѣдъ дѣйствителното число на лицата и въ случай ако бы да ся умножи това число, доходитъ на Съкровището да слѣдватъ пакъ съ сѫщността си вървежъ; трѣба да ся испълня тази мѣрка по горнї заповѣданъ начинъ т. е. да ся извърпва отъ сѫщността платцы лица. А настоящето даждie отъ сто л. т. на душа за подданниците мюсюлманы, които искатъ да ся освободятъ отъ военна служба ще бѫде, спорѣдъ сѫщността начяло на равенство, с малено на петдесетъ лири.

По нѣкой страни на Нашѣтъ Държавѣ, Нашитъ немюсюлмани подданници немогатъ да станатъ ступани на имотъ и съ принудени да държатъ подъ наемъ; това състояніе на работи като е противно на Нашите справедливи чувства отсега нататъкъ нѣма да сѫществува никакви различия между Нашите подданници било за притѣживаніе празни земи продадени съ наддаваніе, било за притѣживаніе земи и имоти продадени отъ чистни лица. Слѣдователно ще имъ ся уздрави притѣжанието спорѣдъ най съвършенното равенство и спорѣдъ распорѣждането на закона за поземленія собственность.

Завѣщателнѣтъ распорѣжданіа на Нашите не мюсюлманы подданници изъ областите ще си зиматъ уважение и никому нещѣ ся позволи да ся мѣши въ извършеното дѣло отъ покровителите на имотите на маловъзрастните; освѣнъ въ случай ако бы да станатъ оплакванія за

лопето извършено дѣло противъ покровителите и испълнителите на завѣщаніето; тогава властта ще влѣзе помежду и Управлението ще земе подъ свой назоръ имотите на маловъзрасните.

Всичкытѣ прѣписанія и заповѣди, които съ излѣзли отъ Нашѣтъ Царска волѧ иматъ за главна цѣль да ся увеличи благосъстояніето на населеніята, които живѣятъ подъ Нашѣтъ Царска власть. Величеството, славата и безопасността на Държавата Ни не могатъ да ся упазятъ друго-яче, освѣнъ чрѣзъ цѣлостта и правдата на испълнителните власти, чрѣзъ послушанието на поставените закони и чрѣзъ строгое пазеніе, отъ страна на голѣмытѣ и малкытѣ, правата и обязаностите на всякого. Всичкы тѣзи въ Нашѣтъ Държавѣ които ще вършатъ тѣй съобразно съ тѣзи начяла, ще бѫдатъ прѣдметъ на Нашите Царски милости, а на противъ всичкы тѣзи които ще разумѣятъ злѣ това съще начяло, ще навлѣкътъ на себе си справедливото наказаніе. Затова Ние заповѣдаме да ся установи, прѣди да ся е поднесло на Нашето потвърждение, едно правило което ще прѣставя Насъ, за въ всяка набезопасностъ всичкытѣ свѣдѣнія и всичкытѣ законни желанія, които ще ся подложатъ, и ще показватъ нарушеніето на Нашите царски заповѣди или сторенитѣ прѣстъпленія. Ние искаме съще щото освѣнъ тѣзи мѣрки които ще бѫдатъ зѣти за да ся уздрави строгое наблюдение на законите, нѣ да ся пригответъ еще устави и наставления за да ся опредѣлятъ обязаностите на Валитѣ, Мютсарифытѣ, Каймакамытѣ и на всичкытѣ въобще чиновници спорѣдъ Нашите Царски заповѣди. Най-съти Ние искаме щото всичкытѣ да узнаютъ че милостите които даваме Ние съ Настоящето си не трѣба да ся ползуватъ други освѣнъ тѣзи които ще испълнятъ дѣйностите си като вѣри и праводушни подданници; а напротивъ тѣзи които ще ся отдалечятъ отъ този путь ще бѫдатъ лишени отъ тѣхъ.

Ты, който си Нашитъ Славниятъ Великиятъ Везиръ, ты ще публикувашъ и ще обнародвашъ въ исканѣ формѣ тойзи Царски Ферманъ както въ Нашѣтъ Столицѣ тѣй и въ всичкытѣ области на Нашѣтъ Държавѣ, и ты ще бдишъ щото да ся земятъ всичкытѣ потребни мѣрки за да ся

уздрави строгоето и постоянноето испълненіе на распорѣжданіята що съдържава.

ДАДЕНО ИЛ 13 ЗИЛКАДЕ 1292.  
30) 12 Ноември 1875.

## ВѢХТРѢШИИ НОВИНЫ

ЦАРИГРАДЪ, 5-ЫЙ 10) ВРІЙ.

Ние ся счетохме за щастливи да прѣведемъ по силъти си Царския Ферманъ за толкозъ ожиданните и очаквани прѣобразованія, за които говоряхъ отъ нѣколко врѣме на самъ било тукашнѣтъ было външнѣтъ печати, и да го поднесемъ подъ очитъ на нашите любопытни читатели.

Истина е, че тойзи Царскій Ферманъ показва толкозъ голѣмо усърдіе и любовъ къмъ немюсюлманските населенія, щото ако бы да ся прочете и прѣпрочете съ по-строго и изыскано вниманіе, всякой подданникъ бы направилъ едно доста важно умозаключеніе и бы рѣкълъ, че Волята на Царя ни е била всякога както и сега твърда и постоянно за благоенствието и благосъстояніето на своите немюсюлманы вѣрни подданници. Всичкото изложеніе на высоките Му заповѣди, които излизатъ отъ искренността на отеческите Му чувства, струва ся да обѣщаватъ за напрѣдъ на тойзи нашъ Българскій народъ нѣкакво си по-добро поприще на животъ било въ отстѣпваніето на едни малки за сега правдини било въ уздравяваніето на правата на всичкытѣ населенія, на които ся злоупотрѣбихъ, отъ нѣколковрѣме насамъ, имотъ животъ и честътъ отъ неразбраници и отъ непознаваніе твърдата и добрата Волѧ на щедрыя ни и милостивия ни Царь.

Нѣ при всичко това че тойзи Ферманъ е съмнително да ли ще ся испълни въ най-строгата си точностъ на заповѣди и повеленія, както и на много дру-

гы, ные ще изоставимъ за сега това предложеніе безъ да бѣлѣжимъ повече, като имаме намѣреніе да го развемъ искакъ си по наобширно въ идущій си брой.

Научяваме си отъ Видинъ, че трима жители отъ Ломъ т. е. Омеръ, Исмаилъ и Махмудъ, като отишли на едно Ромънско островче, за да си настѣкътъ дърва, Ромънскытъ гвардіи пушнили върху крадците, двамата отъ тѣхъ паднали мъртви, а третійтъ, който былъ тѣжко нараненъ, былъ отведенъ въ Румънія.

Видинскытъ власти припознали че Румънскытъ гвардіи имали иѣлно право за дѣто постѣшили тѣй строго, защото отъ много врѣме ся было извѣстило за строго пазеніе на горытъ, а тѣзи трима прѣстѣшили това запрѣщеніе.

Одринскій Вилаетски вѣстникъ извѣствява, че лицата които ся бѣхѫ хванали въ Старъ-Загорѣ послѣдне врѣме като размирици, ся испращали въ Одринъ.

Солунскій офиціалный вѣстникъ казва, че въ Струмица нѣколко души Българи послѣдвали отъ шестдесетина жени направили опираніе на тамошни тѣ власти. Причината на това движение была ся породила отъ доша воліѣ, т. е. че населеніето не щѣло да припознае послѣднитѣ мѣрки които сѫ ся зѣли за правяніето на шосето.

Полицейскій начялникъ на вилаета Селимъ бей бѣде повыканъ да иде въ Струмица за да гы прѣмири.

Прочитаме въ «Дунавъ» слѣдующето испратено отъ Нишескии мютесарифинъ:

Аарифъ и Халедъ отъ Илѣвенъ, Нишеско окрѫжие, като си па-

сили два отдѣла стадо отъ 200 овцы близу до Сърбскытъ граници, и нападнали ся послѣднитѣ недѣлѣ прѣзъ нощта отъ педесеттина Сърби. Нападателитѣ ранили отъ веднажъ съ едно грѣмнуванье на пушка овчара Аарифа и му откарали стадото; а вторый овчарь като видѣлъ, че нѣма друго спасеніе за него, освѣнъ бѣганіето, той си задулъ, и ся оттървалъ.

Ступанитѣ на тѣзи стада били Албанци. Щомъ ся научили за случката, тѣ грабнали орѣжията и ся впустили да гы пристигнатъ и да си отнематъ иманіето. Нѣ щомъ влѣзли въ Сърбскытъ земѣ, срѣщнали ся съ тамошни чиновници, които гы отвѣрнали отъ намѣреніето имъ, като имъ казали, че можло да гы постигне по-голѣмо зло. Освѣнъ това тѣ имъ обадили, че крадцитѣ на стадата имъ били черногорески разбойници. На тѣзи съвѣты Албанцитѣ ся оставили отъ намѣреніето си и ся завърнали за въ Илѣвенъ.

Австроунгарскій посланникъ при В. Портѣ г-нъ комтъ Зичи ималъ дѣлъ дѣлъ свиданія съ В. Везиръ и съ министра на външнитѣ дѣла.

Джевдетъ паша министръ на правосъдіето събрали министръ събботѣ новоизбраниятѣ прѣдсѣдатели и подпрѣдсѣдатели и другите членове за да съразмысялятъ за приспособленіето на новытѣ съдебны реформи.

Г-нъ Гика Румънскій министъръ трѣгнѣ въ вторникъ съ позволеніе за Букурещъ. Въ отсутствието му, което може да трае нѣщо около петнадесетъ дни, г-нъ Григорій Гика 1-ый секретаринъ ще бѣде на мѣстото му.

Въ недѣлѣ на празника Св. Андрея нѣрвозванный покровителъ на Сърбії, Н. Св. Гър-

цкий патріархъ отслужилъ тържественно. На службата присъствували г-нъ Магазиновичъ съ свитата си и много други Сърби живущи въ столицата.

Въ понедѣлникъ вечеръта избухна единъ голѣмъ пожаръ въ махалката Сюлейманіе. На тойзи пожаръ стана жертвата голѣмый конакъ въ когото живѣше Хюсейнъ Авни паша. Нѣкои си казватъ, че не сѫ могли да оттърватъ нищо отъ покъщнината му.

Спорѣдъ званичното описание на жителите въ Дунавскій виляетъ, всичкото народонаселение заедно съ Нишескии санджакъ, вълизало на 1,333,532 души. Отъ тѣхъ 490,577 души мюсюлманы, 776,113 Българи, 50,995 отъ разни християнски народности и 5,847 Евреи. Обаче трѣбва да ся забѣлѣжи, че въ това описание женскытъ не сѫ прѣсътнѣ.

## ИЗВѢСТИЕ

Имамъ честътъ да обадѣ на тукашната Българска публикъ и съ това да поканѣ посѣщаваніето й, че оттворихъ берберский дюкенъ на главниятъ пазаръ Бабъ-Аали Н-о 21, у който посѣтителъ ще найде най-чисто браснене, както и различни мазила и помады за коси и пр...

Цариградъ, К. Н. Априловъ.

## ТЕЧЕНИЕ НА ТУРСКЫТЪ ФОНДОВЕ.

седнични дни	общій дѣлъ или консолиде	облигации на Румел- жельзны пътища	
		гр.	пар.
Съббота	27.	21	70. 1)4
Понед-икъ	27.	13	69. 3)4
Вторникъ	27.	33	69. 3)4
Срѣда	27.	30	69.
Четвъртък	27.	16	68.
Петъкъ	27.	16	68. 1)2

Издатель Хр. Г. Бъчеваровъ.